

Members of the Board

Beth Albani
Jennifer Ballerini
Susan Davis
Heidi Moore
Michael Vargas
Sean J. Yang

Chad Sweitzer

Assistant Superintendent of Schools,
Secondary Education

(916) 686-7706
Email: cwsweitz@egusd.net

Robert L. Trigg Education Center
9510 Elk Grove-Florin Rd., Elk Grove, CA 95624

Lub Rau Hli 2025

Nyob Zoo Niamtxiv/ Tus Saibxyuas,

Elk Grove Unified School District, muaj kev koomtes nrog rau [California College Guidance Initiative \(CCGI\)](https://www.CaliforniaColleges.edu), los siv www.CaliforniaColleges.edu rau kev npaj ntov rau kev kawm college thiab kev ua haujlwm. Peb caw koj thiab koj tus tub ntshais los siv lub website no uas muaj cov kev pab rau kev npaj lub neej tomqab kawm tiav high school, muaj tashro txhua qib (1-xyoo, 2-xyoo, 4 xyoo lossis ntau dua) rau kev kawm ntawv tomqab kawm tiav high school thiab/ lossis muaj kawm haujlwm.

[CaliforniaColleges.edu](https://www.CaliforniaColleges.edu) yog ib lub website rau txhua tus tub ntshais kawm ntawv hauv EGUSD los npaj uantej rau kev yuav mus kawm college thiab npaj tej homphiaj rau kev kawm haujlwm. Lub website no yog dawb rau txhua tus tub ntshais kawm hauv EGUSD thiab lawv cov niamtxiv/ tus saibxyuas thiab tej uas muaj yog li nram qab no:

- Muaj ib daim (academic planner) uas qhia txog cov hoob kawm thiab cov qhabnees uas nws tau kawm tiav pib txij thaum kawm qib 9 los
- Muaj cov kev xeeb uas sai thiab yoojyim rau kev tshawb nrhiav haujlwm:
- Muaj ib qhov (personal tab) rau nws khaws tseg nws tej ntau ntawv siv rau kev mus kawm college thiab/ lossis rau kev ua haujlwm:
 - Daim ntawv teev cov College
 - Daim ntawv teev cov haujlwm
 - Muaj cov ntau ntawv recommendation/cov essays uas nws sau/nws cov lus nug rau UC
 - Homphiaj/journals
 - Muaj tej uas nws tau ua (experiences) nyob rau hauv nws daim resume
- Muaj sijhawm rau cov tub ntshais kawm qib kaum ob los ua tej ntau ntawv cuv npe kawm rau cov:
 - UCs, CSUs, thiab California community colleges – uas muaj tasnrho cov hoob kawm xa (imported) nrog uas tsi tas yuav ntaus cov npe ib hoob zuj zus tuaj
 - Muaj qhov uas cov tub ntshais share tau lawv daim transcript data ntawm lawv cov hoob kawm sub thiaj li yuav paub muab lawv tso kawm raws li tus tub ntshais kev thov tuaj
- Niamtxiv/ tus saibxyuas uas muaj cai saibxyuas nws kev kawm ntawv yeej mus saib tau lawv tus tub ntshais qhov personal tabs (Nco ntsoov: niamtxiv yuav mus kho tsi tau dabtsi nyob rau hauv)

Thaum pib kawm ntawv xyoo no, koj tau txais ib daim ntawv waiver seb puas xav kom muab rho tawm (opt-out) ntawm [CaliforniaColleges.edu](https://www.CaliforniaColleges.edu). Yog hais tias koj xee daim waiver no lawm, ces koj tus tub ntshais daim EGUSD transcript yuav tsi muab xa mus rau [CaliforniaColleges.edu](https://www.CaliforniaColleges.edu). Thov nco cia hais tias, yog koj xee daim ntawv opt-out waiver no lawm, cov kev qhia nyob hauv daim ntawv teev cov hoob kawm thiab cov qhabnees (transcript) yuav tsi muaj nyob rau hauv qhov Academic Planner section, koj thiab koj tus tub ntshais yuav tsi pom nyob rau hauv thaum xees npe nkag los rau hauv tus tub ntshais tus [CaliforniaColleges.edu](https://www.CaliforniaColleges.edu) account nyob rau thaum lub semester thib ob thaum kawm qib 9. Tsi tas li ntawd xwb, koj thiab koj tus tub ntshais yuav mus saib tsi tau cov hoob kawm uas nws twb kawm tiav, uas yuav npaj nws kom ncav cuag li cov hoob kawm uas tau samfwam los ntawm UC lossis CSU.

Los ntawm qhov uas koj xee daim ntawv (opt-out waiver) no, nws yuav nyob li no mus txog rau thaum uas koj thim koj daim ntawv lub sijhawm uas koj tus tub ntshais tseem kawm nyob rau hauv EGUSD. Yog koj xav ua li ntawd, thov hu mus rau koj tus tub ntshais tus counselor lossis EGUSD Tus District Head Counselor, Nicole Brown, ntawm nbrown@egusd.net lossis hu rau 916-793-2678.

Yuav kom nkag tau mus rau hauv ib tus tub ntshais tus [CaliforniaColleges.edu](https://www.CaliforniaColleges.edu) account, tus uas muaj cai saibxyuas nws kev kawm ntawv ntawd yuav tsum muaj ib tus email uas siv tau. Thov ua raws li kev qhia

nyob rau hauv daim ntawv no mus cuv npe (register) rau koj tus account thiab muab nws txuas nrog rau koj tus tub ntxhais tus [CaliforniaColleges.edu](https://california.colleges.edu) account.

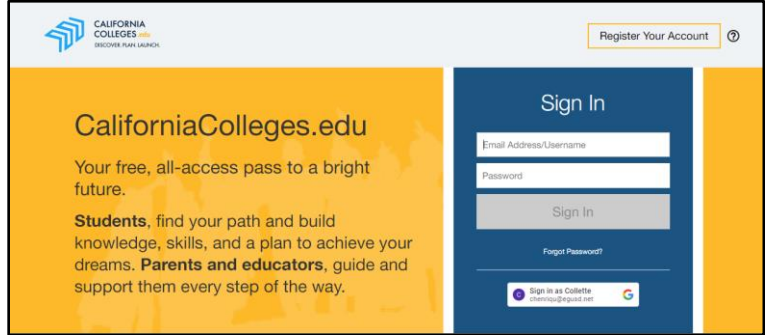
Ua tsaug rau koj kev koomtes nrog rau Elk Grove Unified School District rau kev uas npaj koj tus tub ntxhais lub neej rau yav tom ntej.

Ntawm Siab Dawbpau,

Chad Sweitzer
Assistant Superintendent of Schools, Secondary Education
Elk Grove Unified School District

Step-By-Step Educational Rights Holder CaliforniaColleges.edu Registration

Kauj ruam 1. Mus rau ntawm CaliforniaColleges.edu.



Kauj ruam 2. Mus nias **Register Your Account** nyob rau saum lub kaum sab xis.

Kaum ruam 3. Qhia peb seb koj yog leejtwg:

- Kuv yog Niamtxiv/ Tus Saibxyuas
- Koj tus menyuam lub Hauv Paus Tsev Kawm Ntawv (School District) npe hu licas [Elk Grove Unified]
- Koj tus menyuam lub Tsev Kawm ntawv npe hu licas? [Ntaus lub npe tsev kawm ntawv]
- Mus nias NEXT

Kauj ruam 4. Mus ua kom tiav qhov (registration) kev cuv npe no los ntawm qhov uas mus teb tej kev qhia uas yuav tsum tau muaj:

- Tus menyuam lub npe
- Tus menyuam lub xeeb
- Tus menyuam tus lej ID number
- Tus menyuam hnuv yug
- Mus nias lub npov khij qhia hais tias koj yeej yog niamtxiv/ tus saibxyuas
- Mus nias NEXT

Step 5. Mus ntaus koj lub npe thiab lub xeeb. Mus nias NEXT.

Step 6. Mus xee npe rau qhov no siv niamtxiv tus email thiab mus tsim ib tus password. Mus nias REGISTER.

Step 7. Tamsim no koj nkag tau mus rau hauv koj tus tub ntxhais tus CaliforniaColleges.edu account lawm. **Mus tshawb nrhiav tau lawm!**

Yog xav paub ntxiv thov hu mus rau koj tus menyuam tus counselor pem tsev kwm ntawv lossis mus saib hauv: <https://www.californiacolleges.edu/learnmore/tools-for-parents/>